

يجب أن تكون عودتك طوعية وواعية سلامتك، خيارك



يمكنك حجز موعد العودة الطوعية
وتصاريح السفر عبر رمز QR.



يُنصح بشدة بالحصول على استشارة
قانونية قبل العودة إلى سوريا.
يمكنك الحصول على مساعدة قانونية
مجانية من نقابة المحامين عبر رمز QR.



لبدء عملية العودة الطوعية بالخطوات الصحيحة:



- احجز موعد عودتك عبر الإنترنت على: randevu.goc.gov.tr
- احصل من المديرية الإقليمية لإدارة الهجرة على استمارة العودة الطوعية وتصريح السفر (عادةً صالح لمدة 15 يوماً) وخطط رحلتك بناءً على ذلك.
- اختر معبرك الحدودي بعناية واتبع التعليمات المرسلة عبر الرسائل النصية (SMS).

ما هي الوثائق المطلوبة عند العودة مع طفلك؟



- إذا كنت مسافراً مع أطفال، تأكد من أن كل طفل دون سن 18 عاماً مسجّل رسمياً ويحمل شهادة ميلاد سارية ونموذج (Form A) صادراً عن المديرية الإقليمية للأحوال المدنية والجنسية.
- **الأطفال المسافرون مع أحد الوالدين:** يجب على الوالدين توقيع مستند موافقة أمام كاتب عدل أو موظفي المديرية الإقليمية لإدارة الهجرة. يجب حضور كلا الوالدين أثناء التوقيع. (يمكن إتمام التوقيع في مقر المديرية الإقليمية لإدارة الهجرة، أو عند المعبر الحدودي، أو لدى كاتب العدل).
- **الوالدان المطلقان أو المنفصلان:** يجب تقديم قرار قضائي يثبت حضانة الطفل، وإذا كان أحد الوالدين سيبقى في البلاد ولديه حق زيارة، يجب تقديم موافقته (لا يلزم تقديم موافقة إذا أعطت المحكمة جميع الحقوق المتعلقة بالطفل للوالد العائد طوعاً).
- **الأطفال المسافرون مع أحد الأقارب:** يجب على المرافق حمل قرار وصاية يثبت أنه الوصي القانوني على الطفل، بالإضافة إلى تصريح سفر صادر عن المحكمة.
- إذا كنت تمتلك عقاراً في سوريا، تحقق من أن وثائق الملكية سارية المفعول وأحضرها معك.
- احرص على إحضار جميع الوثائق الأصلية وصور عنها.



للمساعدة



لأي أمور أخرى، يُرجى التواصل مع موظفي أقرب منظمة غير حكومية (NGO).



يمكنك الحصول على
عنوان نقابة المحامين في
محافظة عبر رمز QR.



444 48 68



خط دعم — ALO 183
الأسرة والمرأة والطفل
وذوي الإعاقة



YIMER 157 — خدمة طوارئ
وإبلاغ 7/24، ومعلومات أيام
الأسبوع 08:00-18:00